

H 108 (1925-1926)

13 janvier 1925
BaïkanMgs Demange
au P. Gérard

Il ne partira pas encore tout de suite.
Affaire d'argent ; garder certains titres : il vient en France.
Mort d'un séminariste, merci de sa sympathie.

19 janv. 25
22 -
BaïkanP. Mauret
au P. Gérard

2-3

- 1) En retard pour ses lettres ; il a dû se mettre à ses comptes.
Son pèché baby marche bien et a du succès : demande catalogue de fibres.
Le P. Mialon est en F. : le veinarde !
- 2) Certains confrères ont un compte à Paris ; le confrère paie,
et la procure des commissions envoie les comptes en mission.
Si bien que le bénéficiaire est débité à frais.
Conclusion : ne pas inscrire sur les comptes, au au moins ajoutés, une note.

22 janv. 24
SalettesP. Mialon
à Mgs de Guébriant

4

Il est dans sa famille ; mais il souffre du froid ;
il voudrait un climat plus doux - Visite à Paris au printemps.

29 janv. 24
KasilP. Baurmann
au P. Gérard

5

Merci pour son relevé de comptes - La cloche n'est pas arrivée.
Il a quitté la procure le 20 nov., rendue au P. Mauret.
Il va terminer son église et ses autres constructions.

18 février 1925
Caïkan

Mgr Demange
au P. Gérard

6

Reçu lettre du P. Garnier : béatification en juin.
Il partira de Kobi le 21 mars avec Mgr Murtel, pour Paris, puis Rome.

30 avril 25
Marseille

Mgr Dem.
au P. Gérard

4

Merci de sa lettre - Arrivé ce matin 30 avril.
Il va à Cognac, mais pas le 14 mai ; le 14 mai confirmation à St Die.
Baut séjours à Paris, puis en famille.

18 mai 25
29 St Die

Mgr Dem.
au P. Gérard

29

- 1) Demande la brochure : les Missions Cath. en Corée. Il écrit des articles.
- 2) Reçu les brochures - Projections au G. Séminaire ; il lui manque une seule article sur la Corée, publié par le "Foyer vasgien".
Confirmation à Neufchâteau, et cérémonie à Domrémy.
Retour à Paris le 12 juin.

12 juillet 25
Kasil

P. Caumeau
au P. Gérard

10

Il est rentré dans son district à Kasil
Son église fut bénite par le Délégué en sept. dernier.
Grande pluie avec inondations ; l'an dernier, c'était la ^{sécheresse} ~~bonne~~.

11 juillet 25
25 Caïkan

P. Maussel
au P. Gérard

17-12

- 1) Merci pour les comptes ; petite anomalie. Commandes diverses.
- 2) Prière d'envoyer 8.500 f à l'ab. Golinet, de la part du P. Miélon.
Chanceon : il a assisté à la Béatification des martyrs.
Il ne peut retirer son argent par traite, ne sachant sur qui tirer ;
alors l'envoyer par voie habituelle.

19 août 1925

30 - -
Bains-les-BainsM^{gr} Demange
au P. Gérard

13-14

- 1) Il compte être à la réunion des anciens élèves de St. Nicolas.
Il est dans l'eau; lavage complet: artères, cœur et cerveau.
- 2) Merit des livres envoyés: Montyus français et coréens.
Pour envoyer de l'argent en Corée, faire ce que dit le P. Mausset.
Les eaux lui font du bien; tension presque normale.
Il va aller à Lisisieux, St. Hilaire du Harcauet et à La Fresnaye (55).
Puis à Meaux le 5, à Chartres le 8 sept.

24 août 25

30 - -
BaikauP. Mausset
au P. Gérard

15-16

- 1) Envoyer 5.000 F à Mame, et retirer son argent de la Procure du Clergé.
Cette pauvre procure du clergé, il ne l'utilisera plus.
- 2) Son problème: soutenir son école de filles de Baikau.
Cette école donne des religieuses brevetées pour les districts.
Chaque année, il lui faut pour elle 3.500 à 4.000 yens.

10 sept. 25

11 - -
St. DieM^{gr} Demange
au P. Gérard

17-18

- 1) Demande d'ouvrages sur la Corée - Retour à Paris le 28 sept.
Demandes un rendez-vous à son médecin, le Dr Bourcien.
- 2) Faire envoyer 10.000 \$ par mandat télégr. au P. Mausset.
Invitation à l'accompagner en octobre.

13 octobre 25

Baikau

P. Mausset
au P. Gérard

19

Il ne refuse pas de tirer sur Paris, car il y gagne;
mais il ne sait sur qui tirer; le lui dire.

2 nov. 25

St. Die

M^{gr} Dem.
au P. Gérard

20

Il ne peut aller à Saisons; son temps est pris.
800 F attribués par l'œuvre de St. Pierre: il remercie l'ouvrier donateur.
Mais ces bureaucrates veulent que les dons passent par eux.
Il ira à Conflans avec le Père; faire une veiture.

15 novembre 1925
Tokyo

Mgr Giardini, tel. dep.
à Mgr Demange

21

Le S. Liège, devant la crise de vacances missionnaires,
neut accélérer l'ériction de vicariats indigènes.

Pour les préparer, il propose un séminaire rég. en Corée.

15 nov. 25
Paris

Mgr Demange
au P. (Pasquier)

22

Pour sa réintégration en Corée, il doit s'adresser à Mgr de Guédy.
Si Mgr Deured le lui propose, il consultera son conseil,
mais en ce cas il doit attendre le retour de l'évêque à Caïkan.

25 nov. 25

S. Margareth (?)

P. Pasquier
à Mgr (Deured)

22 bis

Bi-joint la lettre de Mgr Demange.

14 déc. 25
Caïkan

P. Maurois
au P. Gérard

23

Demande d'un radiateur à encre pour le P. Julien.
Prié de solder cette commande.

24 déc. 25
Paris

Mgr Demange
au P. Gérard

24

La Supérieure de S. Paul veut lui confier un paquet par S. Donatoni.
Vais ce que c'est, et faire le nécessaire pour le jeter à ses bagages.
Menes dans sa famille et la 3^e à la Cathédrale.

31 déc. 25
S. Die

Mgr Dem.
au P. Gérard

25

Reçu lettre, mais pas l'ardo.
Arrivée à Paris le 5 janvier: établi un programme pour
les affaires à traiter.

1924-25
(Baïkan)M^{gr} Demange
Compte - Rendu

26

Visite du Séléqui en sept. 24, et triduum des Martyrs en sept. 25.
M^{gr} Giardini visita la cathédrale, les écoles, le séminaire, les Sœurs de St. Paul.
Il bénit l'église de Kacil - 4 heures de Baïkan - béti par le P. Baumann.
L'évêque a visité les districts de montagne; 4 sur 6 de nos districts administrés par des pr. indigènes, très zélés.
Méthode de conversions: donne un grand élat aux familles, avec sermons.
Quelques-uns: les insulaires sont superstitieux et ombrageux;
Les chrétiens, très difficile dispersés, sont difficiles à former.
Difficultés matérielles pour les chrétiens des montagnes; moussolobutou.
Cette année, inondations, moins grave que la sécheresse de 1924.
Difficultés dans les écoles de Baïkan; élèves grévistes renvoyés;
Stupéfaction des autorités et des élèves, mais il n'a pas cédé.
Autre épreuve: le culte shintoïste imposé aux élèves.
Généralement, les directeurs d'école ferment les yeux sur l'absence des chrétiens,
mais chez le P. Badars, les élèves catholiques ont été expulsés.

Cabeau statistique (cf. 1924, p. 248)

27 janvier 26
BaïkanP. Mauret
au P. Gérard

28

Batissations des chrétiens pour la P.P.F.: 2443 F 90.
Il a une école de filles: 200 élèves, et il doit trouver 4.000 F. par an.
Seule école à former des institutrices: besoin d'aide.

7 avril 26
Mont HelonP. Mialon
à M^{gr} de Guébriant

29

Malade, il traîne depuis le 18 nov., jour de son arrivée ici.
Il perd du poids, toussé et dort mal, et le médecin n'y voit rien.
Il voudrait un médecin capable, car il doit retourner en Boreé.
Rep.: Vain à Carlausse au début à Paris.

mai 26
MarseilleP. Mialon
à M^{gr} de Guéb.

30

Médecin de lui avait permis de venir se soigner à Marseille.
La maladie: intestins rétrécis et estomac ressermé, et axémié.
Il va mieux, et compte pouvoir rentrer en Boreé.

H 108 (1926)

5 juin 1926
BaïkanM^{gr} Demare
à M^{gr} de Quéhuant

31

Il a ordonné 11 nouveaux prêtres, dont il envoie la photo.
Esprit d'union et de charité entre les deux clergés.
Les prêtres sont placés par rang d'âge, et les plus anciens ont le titre de mission.
Grâce à ce renfort, il va attaquer la partie païenne des Kieriat.
Il a constitué 3 groupes, avec un "ancien" et un nouveau.
Cela demande de l'argent, car on ne peut compter sur rien en pays païen.
S'il reçoit une aide, il demande que ce soit à la disposition
de l'évêque, en vue de l'évangélisation.

Il a commenté, à la retraite, l'encyclique sur les missions.
Mais il estime prématurée la création d'un Kieriat indigène.
Dans 3 ans, il aura encore 11 nouveaux prêtres,
au lieu de 16 : 5 séminaristes sont morts.

5 juin 26
Baïkan (2 L.)M^{gr} Dem.
à M^{gr} de Quéhuant

32-33

- 1) Puisque sa G^r y consent, il admet volontiers le P. Beauclercin.
Il compte sur lui en sept., dès qu'il sera remplacé à la prauve.
- 2) Lettre d'agrégation à la Société, en faveur du P. Deslandes.

10 juin 26
BaïkanM^{gr} Dem.
au P. Gérard

34

Le Père se plaint de ne pas recevoir de lettres. Et lui alors ?
Envoi de la photo des 11 prêtres ordonnés à la Trinité.
Demain, 15^e anniversaire de son sacre : il va faire une retraite.

11 juin 26
BaïkanP. Mausret
au P. Gérard

35

Inscrire 3.900 F à l'avais de Séaul : dette.
Demande d'aide : il lui faut 4.000 r. - 60.000 F par an.
Un chrétien l'aidait, mais ça ne marche plus.
L'école des garçons est soutenue par un chrétien riche.

2 juillet 1926
Paris

P. Gérard
au P. Mausset

36

Diab! il y va fort, Pas possible de lui trouver 60.000 F par an.
Djéi Mgr Demange a eu bien du mal à recoller quelques sous.

9 juillet 26
Paris

P. Gérard
à Mgr Demange

37

Merci de sa lettre du 10 juin et de la photo des 11 prêtres.
L'artiste a retouché les nez: travail inutile et peu heureux.
Envoi d'estampes des martyrs: une pour chaque confrère

10 juillet 26
16 Baïkan

Mgr Demange
au P. Gérard

38-39

- 1) Reçu lettre de Mgr de Guéb., annonçant 5.000 piastres. Merci.
Il a commencé un travail d'évangélisation en 3 endroits.
Il lui faut acheter terrains et maisons: pas à compter sur les Pains.
Les 5.000 \$ sont pour l'entretien de ses 40 prêtres;
il aurait voulu que ce fût à "la disposition de l'évêque".
Il a ordonné des prières pour la pluie, pas encore exaucées.
- 2) Reçu les comptes, à la satisfaction du P. Mausset.
Affaire de don, grevé d'une rente - de M^{re} Raun.
Mgr Mutel a un nouveau, mais lui n'en reçoit pas.
Le P. Peyret attend une lettre de lui, promise depuis long temps.

29 juin 26
Baïkan

P. Mausset
au P. Gérard

40

Pas question de lui trouver 60.000 F par an: impossible!
ni honnête de sa part: il lui faut 4.000 \$, c'est vrai,
mais les clercs paient 1.500 \$, les bienfaiteurs 1.000 \$.

Reste 1.500 \$ à trouver - Le Père G. fera de son mieux.
Mgr lui conseille un article aux Miss Cathol. américaines,
mais tous les dons américains vont à Maryknoll.
Demande d'images des martyrs.

4 août 1926
Rome (copie: latin)

Mgr Marchetti, secrétaire
à Mgr Demange

41

Eloge pour lui et son clergé; nouveaux progrès à faire.
Il propose de céder une province, celle de Kieng la to, à une autre Société.
Car il n'y a pas d'espoir d'évangélisation avec les seuls indigènes.
Il pourra alors saigner ce qui reste, et mieux former son clergé.
Dans son séminaire, on n'observe pas les normes du droit canon.
Les: pourrais de donner la confirmation.

22 août 26
Baikau

F. Maussat
au F. Gérard

42

Merci de sa lettre et de son généreux pour son école.
Sa G. est allé à Nagasaki aux obsèques de Mgr Bombez.
Les enfants prient pour lui.
Commandes chez Hélien Potin et S. Étienne pour une maison de commerce,
fondée par des chrétiens; 25.000 et 10.000 F.
Le F. Parthenay souffre de dysenterie.

15 sept. 26
Baikau

Mgr Demange
au F. Gérard

43

Reçu les 20 estampes pour les confrères. Merci.
Il est allé à Séaul et Ouen san; Mgr et les confrères allaient bien.
Prière d'envoyer 1.000 F à sa famille.

16 sept. 26
Baikau

Mgr Demange
à Mgr de Guébriant

43 bis

Envoi d'une copie de lettre, adressée au Pal Van Rossum.
Son Eminence veut donner la moitié de sa mission à d'autres;
celui sans même lui demander son avis.
Il espère qu'on consultera sa G., qui pourra faire des remarques.
Si on lui impose cette partition, il s'enchièra,
mais la jugera regrettable.

16 sept. 1926
Baikou

Mgr Demange
au P^{re} Van Rossum

44

Merci de ses encouragements - Voici un résumé de son plan :
il a toujours pensé aux églises indigènes ;
dans ce but, il a tout sacrifié à son séminaire ;
à son arrivée : 1911, il avait 6 petits sémin., à présent 1009. et petits.
Il a pu procurer 40 bourses à ses séminaristes.
Pour les sœurs, même chose : il pousse à l'indignation.

Carte indiquant les 4 divisions en projet.

- 3) Dans la province de Byeng la to, il remplace les Français par des Coréens.
Bientôt cette province n'aura plus que des pr. coréens ;
tous ses prêtres sont entrés dans ce plan, et les pr. coréens sont zélés.
Son plan d'évangélisation en 3 groupes.

Lui aussi est préoccupé de l'évangélisation ;
pas d'action directe sur les païens : ce sont les catéchistes qui prêchent ;
après le catéchiste, on implante une famille chrétienne en pays païen,
quitte à lui procurer des terres ;
enfin le prêtre complète l'action entreprise, grâce à des séjours fréquents.
Les pr. europ. ou les Protestants qui ont voulu agir d'eux-mêmes
ont toujours échoué.

Ce qui manque, ce ne sont pas les missions étrangères, mais les ressources.
Enfin, il n'est pas partisan d'un séminaire unique, et il l'a dit au

Deligne

21 sept. 26
3 oct. 26
Baikou

P. Mauress
au P. Gérard

45-46

- 1) Pas reçu les comptes ; demande de duplicata.
Envoyer tout l'argent disponible.
Il voudrait lui envoyer qq chose qui puisse lui faire plaisir : quoi ?
2) Envoyer l'argent disponible, en genre, pas en francs.

28 sept. 26
9 oct. -
Baikou

Mgr Demange
au P. Gérard

47-48

- 1) Il désire recevoir les bons basours, (un paiement de la B. S. S.) 28 lms.
C'est heureux que Paris ait les Sœurs de Thaobourg.
2) Envoi de ses rapports à la S^{te} Enf. et à l'œuvre apostolique.
Demande d'aide supplémentaire pour un nouvel orphelinat.
La centralisation remaine lui a coûté les ressources américaines
envoyées au P. Preaudemir.

17 octobre 1926
Baïkan

Mgr Demange
à Mgr de Guébriant

49

Reçu son télégramme : il lui envoie copie de la lettre romaine du 14 oct.

29 octobre 26
(Paris)

(P. Gérard)
à Mgr Demange

50

Il a pu la B.S.P. de lui envoyer les 28 bons concours.
Ces coupons sont négociables partout. Allusion à la Propagande.

30 octobre 26
Baïkan

P. Mauser
au P. Gérard

51

Reçu le duplicata des comptes.
Besoin de menes : il n'a plus que 200 intentions.
Heureux de voir le franc remonter un peu.

8 nov. 26
3 dec
Paris

(P. Gérard)
au P. Mauser

52-53

- 1) Il va bientôt lui envoyer son argent : le franc monte.
Envoi de menes, au taux assez bas ; il fera mieux plus tard.
- 2) Envoi d'un chèque de 5.500 yens, = 75.463 F 20
Le P. Mialon va assez bien et souhaite retourner en Corée.
Taux de Noël et de Noël An.

4 dec 26
Baïkan

Mgr Dem.
à Mgr de Guéb.

54

Il ne lui avait pas envoyé le texte de la S.B. ; pour lui, il allait de soi
que la S.B. l'avait informé, sans une cession de territoire.
Il lui a écrit ses projets d'évangélisation en 3 points du territoire.
Félicitation pour sa circulaire d'octobre.
La Propagande réduit le rôle des évêques à "des machines à imprimés" etc.
Elle semble les prendre pour des pots et des incapables.
En 1920, présentant 2 séminaristes au Cal, celui-ci lui dit :
"Au moins ceux-là seront bien formés" ;
paraît aussi indéliéte que téméraire, mais il sut se contenir.
Il ne veut pas de séminaire régional pour la Corée : il tient à son séminaire.
C'est ceci, pour lui procurer un moment de détente.

4 décembre 1926
Baikau

Mgr Demange
à Mgr Giardini

55

Reçu sa lettre du 15 nov. : il ne cache pas ses émotions, car son séminaire est l'œuvre de sa vie ; le sem. régional serait nuisible, et il sait que Rome pèse sur lui pour l'imposer ; d'au son émotion.

Il lui a déjà dit qu'il n'y avait pas similitude entre le Japon et la Corse. Il a toujours œuvré sans faiblesse un clergé et préparé un évêché indigène. On insinue que jusqu'ici, il n'y a pas eu "formation convenable" ; ce qui signifie que la S.B. est mal renseignée, et il tient à le dire. Du reste, d'un séminaire régional n'y changerait rien.

3) Grâce à son séminaire diocésain, il a pu surveiller ses séminaristes. Il ne serait pas contre un séminaire de hautes études pour une élite. Mgr Deured avait parlé de l'insuffisance des études pour les séminaristes : il parlait des études secondaires, car les élèves sont gênés par le latin.

Critique d'un séminaire régional : insubordination plus facile ; difficulté de réagir en cas de crise, chacun tirant de son côté ; danger de faire des fonctionnaires avec les profs. du régional.

La S.B. se réjouit des nombreuses vocations ; ce n'est pas par génération spontanée ; jadis le nombre des élèves n'a jamais dépassé 40 élèves pour toute la Corse. — 6 petits sem. chez lui en 1911.

Il en a plus de 100 à présent, et Léaul autant, grâce à l'émulation. Mais que de travail pour en arriver là ; circulaire sur circulaire.

Et puis, qui paiera ? une bourse coûte 2000 \$ (400 naqueu.)

Conclusion : il est nettement contre le séminaire régional.

6 déc. 26

P. Maunet

12 - -

au P. Gérard

24 - -

56-58

Baikau

1) Demande de messes - Les 100 intentions reçues sont finies.

2) Reçu messes - Merci, mais il en désire d'autres.

Demande le catalogue de films des années 25 et 26 ; nat'hé'hely.

3) Reçu chèque de 5.500 \$ Merci. Merci.

13 déc. 26

Mgr Demange

Baikau

au P. Gérard

59

Reçu lettre annonçant les bons. Boreux, pas encore arrivés.
Fonds Adolphe : il verra pour la date de la vente à payer.

Mérite ses démarches à la Ste Euf. et à l'œuvre apostol.
 Il a écrit à Mgr de Guéb. pour exposer ses projets et ses besoins: poste réponse.
 Puisqu'il faut passer par le Père, il le prie de présenter ses demandes
 au ~~Comité~~ Conseil: il vaudrait 20.000 dollars.

A Rome, on se plaint que les Païens ne sont pas évangélisés,
 il a mis 6 jeunes prêtres à cette œuvre, étendant ainsi tout le monde.
 Il a dépensé 1.600 yens en achat de maisons pour ces prêtres,
 mais il lui en faudrait 10 fois plus - Il se sent à haut.

1925-26

Caïkan

Mgr Demange

Compte - Rendu

60

Ordination de 11 nouveaux prêtres;
 6 districts dans la province de Kyeng syang - nord, capitale Caïkan,
 Caïkan a 4.000 chrétiens recensés, 5000 en réalité.

Emigration compensée par les conversions.
 Deux écoles; bon esprit, école de filles plus appréciée.
 Kim tyeng au P. Zoo. Ri, avec une école et 12 stations.
 Kasil, au P. Caurneuer: conversion de païens et de protestants.

Au Kyeng syang to - sud, 3 districts.
 Hausen: 2.546 chrétiens, au P. Deslandes: ministère un peu comme en P.

Masang no: 3.139 chét., au P. Bermond.

Cjintyan: 2.595 chét., au P. Et. Kim: il n'a pu fonder d'école.

La province de Kyeng la to nord compte 15.000 chrétiens -
 Le P. Sacrauto a dû aller se soigner à H.K.

Le P. Parthenay est en montagne avec des chrétiens fervents, mais peu
 zélés.
 Chez les PP. Peschel et Lucas, retraites pour les jeunes.

Cas de conversion chez le P. Lucas, après la mort d'un enfant.

Il a mis 6 jeunes prêtres au Cjyeng la to sud: pays païen.